

ASSOCIAZIONE «BEATA VERGINE ADDOLORATA»

Sede principale: SERVE DI MARIA RIPARATRICI - Centro mariano «Beata Vergine Addolorata»
Via dei Cappuccini 17, 45100 ROVIGO email: ass.bva@smr.it

AVE MARIA!

Oggetto: uniti nella preghiera di intercessione

Carissime sorelle e fratelli associati,

sono sollecitata a scrivervi dalla riflessione, che in questi giorni sto facendo con ciò che sento e vedo, e dall'esempio di papa Francesco, domenica 15 marzo u.s., nel recarsi alla basilica di Santa Maria Maggiore per rivolgere una preghiera alla Vergine "*Salus Populi Romani*" e poi, come in pellegrinaggio, alla chiesa di San Marcello al Corso per una preghiera al Crocifisso miracoloso, che nel 1522 ha salvato Roma dalla peste.

Uniamoci, anche noi, in un'opera di preghiera riparatrice per invocare la fine della pandemia da Covid-19, che oggi sta colpendo il mondo intero. Noi, che ci proponiamo di servire con sollecitudine e umiltà i fratelli e le sorelle "prolungando la presenza misericordiosa della Vergine tra gli uomini di oggi, feriti da antiche e nuove fragilità"!

Contempliamo il mistero del dolore e dell'amore che ha unito la Vergine Madre alla passione e morte del Figlio per la salvezza del mondo e sentiamoci uniti in una speciale preghiera alla Vergine Addolorata: implorando la guarigione per i tanti malati, ricordando le vittime di questi giorni, chiedendo consolazione e conforto per i familiari e gli amici; supplichiamo sostegno e salute per gli operatori sanitari, i medici, gli infermieri e quanti, con il loro lavoro, garantiscono il funzionamento della società e provvedono ai bisogni di prima necessità.

La preghiera della *Corona dell'Addolorata*, corona ricevuta nella celebrazione dell'Atto di impegno, ben si addice come ossequio mariano proprio nel tempo di Quaresima. Può essere celebrata anche in casa propria, visto che, per prevenzione Covid-19, non ci si può riunire. Chi per vari motivi non può pregarla per intero, può meditare il **VI dolore**: *Maria accoglie nel suo grembo Gesù deposto dalla Croce* e il **VII dolore**: *Maria affida al sepolcro il corpo di Gesù in attesa della Risurrezione*.

Con la celebrazione della *Corona dell'Addolorata*, in cui l'enunciazione di ogni dolore è seguita dalla recita del *Padre Nostro* e delle "sette" *Ave Maria*, vogliamo anche avvicinarci al mistero del dolore dell'uomo con il cuore della Vergine.

In particolare, al VI dolore preghiamo: "Santa Maria, tu sei la pietà vivente, che tra le braccia materne accoglie ancora ogni fratello smarrito, ogni uomo ferito, ogni figlio ucciso".

E al VII dolore, supplichiamo: "Confermaci, Madre, nella certa speranza: sempre nella notte del mondo spunta la Stella del mattino; sempre lo Spirito di vita nel volto sfigurato dell'uomo ridisegna l'immagine divina. Amen".

In comunione di ideale e di servizio, con Maria Stella, Evelia e Maurizio, vi porgo un cordiale saluto ed ogni augurio di bene, confidando in una Santa e Buona Pasqua per tutti.

Un abbraccio

Sr. Maria Grazia Comparini
assistente generale

Rovigo, 19 marzo 2020
Solennità di San Giuseppe, sposo della Vergine Maria

Siège principal: SERVANTES DE MARIE RÉPARATRICES

Centre marial «Bienheureuse Vierge des Douleurs» Via dei Cappuccini 17, ROVIGO - email: ass.bva@smr.it

AVE MARIA!

Objet: tous unis pour la prière d'intercession

Très chères sœurs et frères associés,

je suis portée à vous écrire à partir de ma réflexion en ces jours-ci sur ce que j'entends et je vois, et de l'exemple du pape Francesco qui, le dimanche dernier 15 mars, s'est rendu près de la basilique Sainte Marie Majeure pour adresser une prière à la Vierge "*Salus populi Romani*" et puis, comme en pèlerinage, se rend en l'église Saint Marcel pour une prière au Crucifix miraculeux, qui en 1522 a sauvé Rome de la peste.

Unissons-nous dans une œuvre de prière réparatrice pour invoquer la fin de la pandémie Covid-19, qui frappe le monde entier aujourd'hui. Nous qui proposons de servir avec sollicitude et humilité les frères et sœurs "en prolongeant ainsi la présence miséricordieuse de la Vierge parmi les hommes d'aujourd'hui, blessés par des fragilités anciennes et nouvelles"!

Contemplons le mystère de la douleur et de l'amour qui a uni la Vierge Mère à la passion et la mort de son Fils pour le salut du monde et sentons-nous unis dans une prière spéciale à la Vierge des Douleurs : en implorant la guérison pour de nombreux malades, se souvenant des victimes de ces jours, demandant la consolation et le réconfort pour leurs familles et amis; nous implorons soutien et santé pour les agents de santé, les médecins, les infirmiers et tous ceux qui, par leur travail, garantissent le fonctionnement de la société et subviennent aux besoins de premières nécessité.

La prière du *chapelet des Douleurs*, chapelet reçu pendant la célébration de l'Acte d'engagement, est bien adapté pour l'hommage marial au temps de Carême. Il peut être célébré aussi chez soi, car, en raison de la prévention de Covid-19, on ne peut pas se réunir.

Ceux qui pour différentes raisons ne peuvent pas le prier entièrement, peuvent méditer la **VI^e douleur**: *Marie accueille dans ses bras Jésus déposé de la Croix* et la **VII^e douleur**: *Marie confie au tombeau le corps de Jésus dans l'attente de la Résurrection*.

Avec la célébration du *chapelet des Douleurs*, dans laquelle l'énonciation de chaque douleur est suivie de la récitation du *Notre Père* et des "sept" *Je vous salue Marie*, nous voulons aussi nous approcher du mystère de la douleur de l'homme par le cœur de la Vierge.

En particulier à la VI^e douleur nous prions: "Sainte Marie, tu es la piété vivante, qui, entre tes bras maternels accueille encore chaque frère perdu, chaque blessé, chaque fils tué".

Et à la VII^e douleur nous implorons: "Confirme-nous, Mère, dans une certaine espérance: toujours dans la nuit du monde surgit l'Étoile du matin; toujours l'Esprit de vie dans le visage défiguré de l'homme, redessine l'image divine. Amen".

En communion d'idéal et de service, avec Maria Stella, Evelia et Maurice, je vous envoie une cordiale salutation et tout souhait de bien, confiant en une Sainte et Joyeuse Pâque pour tous.

Je vous salue avec affection

Sr. Marie Grazia Comparini
assistante générale

Rovigo, le 19 mars 2020

Solennité de S. Joseph, époux de la Vierge Marie

ASSOCIAÇÃO «NOSSA SENHORA DAS DORES»

Sede principale: SERVE DI MARIA RIPARATRICI - Centro mariano «Beata Vergine Addolorata»
Via dei Cappuccini 17, 45100 ROVIGO email: ass.bva@smr.it

AVE MARIA!

Assunto: unidos/as na oração de intercessão

Caríssimas irmãs e irmãos associados,

sinto-me solecitada a escrever-lhes pela reflexão, que nestes dias estou fazendo com tudo que sinto e vejo, e do exemplo do Papa Francisco que domingo, 15 de março p.p., se dirigiu à Basílica de Santa Maria Maior para fazer uma oração à Virgem Maria “*Salus Populi Romani*” (Saúde do povo Romano) e depois, em peregrinação, à Igreja de São Marcelo al Corso, para uma oração ao Crucifixo milagroso, que em 1522 salvou Roma da peste.

Unamo-nos, também nós, com uma oração reparadora para invocar o fim da pandemia da Covid-19, que hoje está atingindo o mundo inteiro. Nós, que nos propomos a servir com prontidão e humildade os irmãos e as irmãs “prolongando a presença misericordiosa da Virgem Maria entre os seres humanos de hoje, feridos por antigas e novas fragilidades”!

Contemplemos o mistério doloroso e do amor que uniu a Virgem Mãe à paixão e morte do Filho para a salvação do mundo e sintamo-nos unidos em uma especial oração a Nossa Senhora das Dores: implorando a cura para os numerosos doentes, recordando as vítimas destes dias, pedindo consolação e conforto para os familiares e pessoas amigas; supliquemos apoio e vida saudável para os agentes da saúde, os médicos, os enfermeiros/as e todos que com o seu trabalho garantem o funcionamento da sociedade e providenciam aos necessitados de primeira urgência.

A oração da *Coroa de Nossa Senhora das Dores*, Coroa que cada um recebeu na celebração do *Ato de Empenho*, é muito apropriada como homenagem mariana para este Tempo de Quaresma. Pode ser rezada também na própria casa, visto que, por prevenção Covid-19, devemos evitar as aglomerações.

Quem por vários motivos não pode rezar a Coroa por inteiro, pode meditar a **6ª Dor**: *Maria recebe nos braços o corpo de Jesus descido da Cruz* (Mc 15,42-45) e a **7ª Dor**: *Maria deposita o corpo de Jesus no sepulcro, à espera da ressurreição* (Jo 19, 40-42).

Com a celebração da *Coroa de Nossa Senhora das Dores*, na qual a enunciação de cada dor é seguida pela oração do *Pai Nosso* e das “sete” *Ave-Marias*, queremos também aproximar-nos do mistério da dor do ser humano com o coração da Virgem Mãe.

Particularmente, na 6ª Dor, rezemos: **“Santa Maria, tu és a piedade viva, que continuas acolhendo em teus braços maternos cada irmã e irmão desaparecido, toda mulher e todo homem feridos, todo filho morto. Amém”**.

E na 7ª Dor, supliquemos: **“Confirma-nos, Mãe, na esperança de que: na noite do mundo, sempre surge a Estrela do amanhecer; que o Espírito de Vida, sempre redefine a imagem divina, no rosto desfigurado do ser humano. Amém”**.

Em comunhão de ideal e de serviço, com Maria Stella, Evelia e Mauricio, apresento-lhes uma cordial saudação e votos de bem, desejando uma Santa e feliz Páscoa para todos.

Um abraço

Sr. Maria Grazia Comparini
assistente geral

Rovigo, 19 março 2020

Solenidade de São José, esposo da Virgem Maria